

**PROVINCE DE QUÉBEC ... TÉMISCAMINGUE
MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE TÉMISCAMINGUE**

18 AOÛT 2010

PROCÈS-VERBAL de la **SÉANCE ORDINAIRE** du conseil de la Municipalité régionale de comté de Témiscamingue, tenue selon la loi, au bureau de la MRC de Témiscamingue, 21, rue Notre-Dame-de-Lourdes à Ville-Marie, **MERCREDI LE 18 AOÛT 2010**, à 19 h 00 (7 h 00 pm), à laquelle :

SONT PRÉSENTS :

Madame Lyna Pine , mairesse d'Angliers
Monsieur Luc Lalonde , maire de Béarn
Monsieur André Pâquet , maire de Fugèreville
Monsieur Maurice Laverdière, maire de Guérin
Monsieur Gérald Charron , maire de Laforce
Monsieur Yvon Gingras , maire de Latulipe-et-Gaboury
Madame Nadia Bellehumeur, mairesse suppléante de Laverlochère
Monsieur Philippe Boutin , maire de Lorrainville
Monsieur Michel Paquette , maire de Moffet
Madame Carmen Rivard , mairesse de Nédélec
et préfète suppléante de la MRCT
Monsieur Mychel Tremblay , maire de Notre-Dame-du-Nord
Monsieur Jocelyn Aylwin , maire de Rémigny
Madame Joanne Larochelle , mairesse de St-Bruno-de-Guigues
Monsieur Réjean Drouin , maire de St-Édouard-de-Fabre
Madame Jacinthe Marcoux , mairesse de St-Eugène-de-Guigues
Monsieur Bruno Boyer , maire de la ville de Belleterre
Monsieur Philippe Barette , maire de la ville de Témiscaming
Monsieur Bernard Flébus , maire de la ville de Ville-Marie

TOUS CONSEILLERS FORMANT QUORUM, AINSI QUE :

Monsieur Yvon Gagnon , président du Comité municipal de Laniel
et représentant du territoire non organisé

SOUS LA PRÉSIDENCE DE :

Monsieur Arnaud Warolin, préfet de la MRCT

SONT ABSENTS :

Monsieur Alain Sarrazin , maire de Duhamel-Ouest
Monsieur Norman Young , maire de Kipawa

SONT ÉGALEMENT PRÉSENTS :

Monsieur Daniel Dufault , coordonnateur au service d'aménagement
Monsieur Denis Clermont , secrétaire-trésorier – directeur général

Ouverture de la séance à 19 h 00, adoption de l'ordre du jour et mot/rapport du préfet, M. Arnaud Warolin

08-10-283

Il est proposé par M. Philippe Barette
appuyé par M. Philippe Boutin
et résolu unanimement

- ❖ Que l'ordre du jour soit adopté tel que rédigé;
- ❖ Que l'article « Affaires nouvelles » demeure ouvert jusqu'à la fin de la séance.

Rapport du préfet :

Monsieur le préfet commente sa rencontre en Auvergne lors de ses vacances en France en juillet dernier. Il s'est entretenu entre autres avec le préfet de Cantal, M. Paul Maurier, ainsi que plusieurs acteurs du développement économique. Des suites (échanges) sont à prévoir notamment dans les secteurs agricole et forestier.

Cheminement concernant la période de questions au CA et au conseil des maires :

Le droit d'obtenir des renseignements de la part des élus et le droit de le tenir responsable de ses actes sont des principes fondamentaux de notre démocratie.

Objectifs :

- Permettre à tous les citoyens présents à la réunion de se faire entendre;
- Permettre à tous les citoyens d'obtenir de l'information sur un des champs de compétences de la MRCT.

Déroulement :

- Le préfet, ou le président d'assemblée, dirige les discussions et veille au maintien de l'ordre et du décorum;
- En aucun temps ne seront tolérés des commentaires tendancieux ou des abus de langage;
- Chaque intervenant a droit à un bref préambule pour exposer l'objet de sa question;
- Suite à la réponse fournie, le citoyen a la possibilité de poser une sous-question d'éclaircissement;
- Si vous intervenez sans formuler de question, la présidence peut vous interrompre et vous demander de poser votre question;
- La présidence peut également refuser votre question ou vous interrompre et vous retirer le droit de parole si vous contrevenez au règlement ou si vous formulez une question frivole, vexatoire ou de nature à déconsidérer l'utilisation de la période de questions;
- Le préfet, ou le président d'assemblée, peut répondre à la question ou l'orienter vers un autre membre du conseil;
- Le membre du conseil désigné par la présidence pour répondre à une question peut y répondre à la même séance ou y répondre par écrit, vous devez alors fournir l'adresse où vous désirez que vous soit expédiée la réponse.

Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 16 juin 2010

Le procès-verbal de la séance ordinaire du 16 juin 2010 ayant été remis et/ou transmis par la poste à tous les conseillers.

08-10-284

Il est proposé par M. Yvon Gingras
appuyé par M. André Pâquet
et résolu unanimement

- ❖ Que ledit procès-verbal soit adopté et signé tel que rédigé, tout comme s'il avait été lu.

08-10-285

Première période de questions de l'assistance (CM, art. 150)

➤ Questions de M. Gilles Lepage :

- ⇒ Ne doit-on pas préciser le nom des intervenants de même que les questions / réponses intégralement au procès-verbal?

Réf. : À vérifier.

- ⇒ Est-ce que le projet « Forêt De Chez Nous » sera éventuellement présenté à chacune des municipalités?

Réf. : Oui.

- ⇒ Projet Écoflamme – La construction de l'usine est prévue au printemps 2011;

- ⇒ À quelques mois de l'ouverture de Temlam, pourquoi avoir mis l'emphase sur la vente des bois feuillus en Ontario?

Réf. : Afin d'éviter le gaspillage de la ressource ainsi que d'assurer un revenu décent aux producteurs privés ainsi qu'aux gestionnaires des lots intramunicipaux concernés.

➤ Questions de M. Jean Martineau, chef pompier de Lorrainville :

- ⇒ Est-ce que les maires sont informés du schéma de couverture de risques en prévention incendie?

Réf. : Les municipalités « rurales » sont étouffées par les normes gouvernementales « mur à mur ».

- ⇒ Est-ce que les municipalités respecteront le contenu du schéma?

Réf. : Les municipalités doivent se parler afin de mettre en place des mesures abordables et fonctionnelles.

En conséquence,

08-10-285.1

Il est proposé par M. Réjean Drouin
appuyé par M. Bernard Flébus
et résolu unanimement

- ❖ De prévoir dès que possible une réunion sur la situation au Témiscamingue en matière de sécurité incendie, incluant entre autres le schéma de couverture de risques, la situation des municipalités, les perspectives d'avenir pour répondre aux besoins de nos populations, la formation des pompiers et le recrutement (relève) ainsi que la problématique du coût des assurances incendie.

Cette réunion d'information et d'échange s'adresse aux maires, aux chefs pompiers, ainsi qu'aux conseillers locaux responsables des services d'incendie.

**Rencontre des représentants du ministère des Transports (MTQ)
concernant les travaux routiers dans la MRC de Témiscamingue**

08-10-286

Invités :

- M^{me} Claudine Desjardins
Chef du centre de service du Témiscamingue, MTQ;
- M. Yves Coutu
Directeur régional, MTQ.

**1) Travaux routiers en Abitibi-Témiscamingue 1992 à 2010
(Répartition budgétaire annuelle).**

Année	MRCT										Jamésie		Total	%
	Abitibi		Abitibi-Ouest		Rouyn-Noranda		Témiscamingue		Vallée-de-l'Or		\$	%		
	\$	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$	%			\$	
2010-2011	13 458 000	12,8	17 358 000	16,5	15 074 000	14,3	15 335 000	14,6	24 858 000	23,6	19 249 000	18,3	105 332 000	100
2009-2010	8 626 000	11	10 456 000	13,4	12 367 000	15,8	19 787 000	25,4	13 090 000	17,6	13 090 000	16,8	78 042 000	100
2008-2009	8 710 000	14,8	7 460 000	12,7	12 300 000	21,0	11 530 000	19,6	4 830 000	8,2	13 870 000	23,6	58 700 000	100
2007-2008	4 868 000	13,5	5 507 000	15,3	6 102 000	17,0	4 650 000	12,9	9 557 000	26,6	5 254 000	14,6	35 938 000	100
2006-2007	636 000	2,1	10 346 000	34,3	3 662 000	12,1	7 404 000	24,5	7 607 000	25,2	522 000	1,7	30 177 000	100
2005-2006	3 347 200	12,9	6 746 200	25,9	4 765 200	18,3	1 668 200	6,4	8 323 200	32,0	1 150 000	4,4	26 000 000	100
2004-2005	8 559 000	41,8	482 000	2,4	4 661 000	22,8	3 335 000	16,3	3 418 000	16,7	0	0	20 455 000	100
2003-2004	6 409 000	35,2	1 264 000	7,0	3 599 000	19,8	1 547 000	8,5	4 798 000	26,4	560 000	3,1	18 177 000	100
2002-2003	7 943 000	23	5 249 000	15	6 501 500	19	8 212 000	24	6 298 000	18	0	0	34 203 500	100
2001-2002	1 332 000	10	3 369 000	27	1 713 000	13	2 609 000	21	3 420 000	27	290 000	2	12 733 000	100
2000-2001	2 148 000	11	2 875 000	14	3 507 000	17	2 176 000	11	8 574 000	42	1 069 000	5	20 349 000	100
1999-2000	5 967 000	21	3 757 000	13	10 826 000	38	3 902 000	14	3 729 000	13	180 000	1	28 361 000	100
1998-1999	6 535 200	25	1 907 200	7	8 366 940	32	4 582 460	17	4 889 200	19	0	0	26 281 000	100
1997-1998	2 209 000	13	1 465 000	9	4 649 000	27	95 000	1	8 482 000	50	0	0	16 900 000	100
1996-1997	3 275 000	23	2 296 000	16	678 000	6	1 234 000	9	6 601 000	46	0	0	14 084 000	100
1995-1996	4 178 000	34	1 844 000	15	1 335 000	11	2 374 000	19	2 573 000	21	0	0	12 304 000	100
1994-1995	6 913 000	33	3 656 000	17	2 812 000	14	2 570 000	12	5 096 000	24	0	0	21 047 000	100
1993-1994	4 283 000	19	3 843 000	17	1 177 000	6	3 214 000	14	9 875 000	44	0	0	22 392 000	100
1992-1993	3 665 000	17	2 247 000	11	3 106 000	15	5 012 000	24	7 008 000	33	0	0	21 038 000	100
TOTAL	89 603 400	18,0	74 769 400	15,0	92 127 640	18,5	85 901 660	17,3	118 794 400	23,9	35 985 000	7,2	497 181 500	100

N.B. : Réseau routier MTQ 2010

		(1)	(2)
Témiscamingue	423,9 km	(15,5 %)	(19,2 %)
Vallée-de-l'Or	417,1 km	(15,3 %)	(18,9 %)
Abitibi	470,2 km	(17,2 %)	(21,3 %)
Abitibi-Ouest	485,0 km	(17,8 %)	(21,9 %)
Rouyn-Noranda	413,3 km	(15,1 %)	(18,7 %)
Jamésie	522,7 km	(19,1 %)	(0,0 %)
Total	2 732,2 km	(100 %)	(100 %)

(1) Incluant Jamésie
(2) Excluant Jamésie

2) Liste des principaux travaux prévus dans la MRC de Témiscamingue – année 2010 :

- Asphaltage route 391 – Angliers / Guérin : **6 806 000 \$ (18,2 km)**;
- Asphaltage route Moffet / Laforce : **3 036 000 \$ (23,2 km)**;
- Asphaltage chemin du Pouvoir, St-Eugène-de-Guigues : **305 000 \$ (1,6 km)**;
- Asphaltage route 101, St-Édouard-de-Fabre vers Laniel : **1 280 000 \$ (12,5 km)**;
- Asphaltage route 101, St-Bruno-de-Guigues : **1 900 000 \$ (4,2 km)**;
- Intersection routes 101 et 391, St-Édouard-de-Fabre;
- Parachèvement du pont, route 101, St-Bruno-de-Guigues;
- Rénovation à l'aéroport.

3) Travaux projetés (1 à 5 ans) :

- Angliers – route 391 village (réfection du réseau d'aqueduc) et pont du barrage en rénovation;
- Route 101 vers Témiscaming 15 km, incluant l'asphaltage d'accotement de 1 mètre de chaque côté;
- Route 101 St-Édouard-de-Fabre / Duhamel-Ouest (Côte à Bergeron), selon diverses options à l'étude;
- Route Béarn – Lorrainville.

4) Questions, commentaires et suggestions :

- Compléter la réfection route 101;
- Fauchage des bords de route (accotements), (travaux non prioritaires pour le MTQ, sauf pour dégager la signalisation routière);
- Village de Laforce – l'eau de surface draine le gravier sur l'asphalte à certains endroits;
- Secteurs Belleterre – problème de roches qui ressortent sous l'effet du gel / dégel à travers la chaussée même problématique à Angliers avec 2 ponceaux;
- Route Laforce / Winneway : Le MTQ prévoit des améliorations mineures dans les prochaines années (ex. : remplacement de ponceaux);
- Réfection de la route St-Eugène-de-Guigues / Angliers (à l'étude);
- Feu de signalisation supplémentaire à Ville-Marie (route 101 devant le magasin Home Hardware). La ville de Ville-Marie adressera au MTQ une demande formelle;
- Laniel, route 101, intersections routes secondaires;
- Voies de dépassement, route 101, selon la demande de l'année 2003-2004;
- Nettoyage des graffitis (Témiscaming / Ville-Marie en particulier).

Le ministère offre aux municipalités leur entière collaboration pour résoudre leurs problématiques en matière de transport.

08-10-287

Rencontre concernant un projet de laboratoire rural sur les nouvelles technologies

Invitée : M^{me} Nadia Bellehumeur
Agente de développement

Une subvention de 100 000 \$ obtenue du gouvernement du Québec servira à développer de nouveaux produits et services sur le réseau large bande disponible dans les municipalités, les écoles de même que les communautés algonquines.

M^{me} Bellehumeur organise des rencontres avec chacune des municipalités afin de connaître leurs besoins en services technologiques et communications Internet.

L'objectif du projet est l'utilisation optimale du réseau large bande actuel.

Les questions (remarques) portent sur le fait qu'Internet haute vitesse n'est toujours pas disponible à l'ensemble de la population, de même que le cellulaire. Sur ces aspects, M. le préfet s'engage à reprendre contact et faire le point auprès des organismes et entreprises concernés.

Adoption des états financiers 2009

08-10-288

Considérant la présentation au comité administratif le 9 juin 2010 et le dépôt au conseil des maires le 18 août 2010 des états financiers 2009 de la MRCT incluant la section « territoires non organisés » préparés par « Champagne, Bellehumeur, Guimond inc., comptables généraux licenciés »;

Il est proposé par M. Philippe Boutin
appuyé par M. Luc Lalonde
et résolu unanimement

- ❖ D'adopter les états financiers de la MRCT au 31 décembre 2009.

Note concernant les honoraires :

Pour l'année 2007, le vérificateur avait prévenu qu'il devait augmenter ses honoraires étant donné un important surplus de travail (ex. : collecte sélective des matières résiduelles, périmètre comptable, etc.).

Année	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Honoraire	5 300 \$	5 900 \$	5 900 \$	5 900 \$	11 900 \$	11 700 \$	11 900 \$	

(Taxes en sus)

08-10-289

Nomination d'un vérificateur pour l'année 2010

Considérant les dispositions du Code municipal, article 966;

Il est proposé par M. Philippe Barette
appuyé par M. Jocelyn Aylwin
et résolu unanimement

- ❖ De nommer M. Denis Champagne, CGA, Champagne, Bellehumeur, Guimond inc., à titre de vérificateur de la MRC de Témiscamingue pour l'année 2010.

08-10-290

Adoption du schéma de couverture de risques en sécurité incendie de la MRC de Témiscamingue

Considérant le schéma de couverture de risques en sécurité incendie de la MRC de Témiscamingue, en développement depuis novembre 2001;

Considérant la « lettre d'attestation » du ministre de la Sécurité publique le 18 mai 2010;

Il est proposé par M. Luc Lalonde
appuyé par M^{me} Joanne Larochelle
et résolu majoritairement

- ❖ D'adopter le schéma de couverture de risques en sécurité incendie, lequel fait partie de la présente résolution, pour valoir comme si au long réité;
- ❖ D'autoriser le préfet et le secrétaire-trésorier – directeur général à signer, pour et au nom de la MRC de Témiscamingue, un protocole d'entente avec le ministère de la Sécurité publique relativement à la mise en œuvre.

Procédure et échéancier (à titre indicatif) :

- 18 mai 2010 : Lettre d'attestation du ministre de la Sécurité publique;
- 18 juin 2010 : Réception de la lettre confirmant l'attestation du schéma;
- 18 août 2010 : Adoption du schéma par le conseil des maires MRCT;
- 25 août 2010 : Publication (Journal Le Reflet) d'un avis d'entrée en vigueur du schéma;
- 27 août 2010 : Entrée en vigueur du schéma;
- 1^{er} septembre 2010 : Transmission des copies du schéma et d'un résumé aux municipalités locales, aux MRCT limitrophes ainsi qu'au ministère de la Sécurité publique.

Enregistrement du vote		
	Nombre	Population
Pour	12	8 512
Contre	6	5 842

Madame, messieurs les conseillers de comté, André Pâquet (Fugèreville), Gérald Charron (Laforce), Philippe Boutin (Lorrainville), Réjean Drouin (St Édouard-de-Fabre), Jacinthe Marcoux (St-Eugène-de-Guigues), Bernard Flébus (Ville-Marie) votent contre l'adoption de la résolution et inscrivent leur dissidence.

Résolution adoptée

08-10-291

Règlement relativement à la prévention incendie et projet d'entente intermunicipale concernant la fourniture de services
Avis de motion

Considérant les dispositions du Code municipal, article 445;

M. Yvon Gingras, conseiller de comté, donne avis de motion qu'un règlement relativement à la prévention incendie sera soumis au conseil pour adoption à une prochaine séance.

Considérant le dépôt, séance tenante, du projet de règlement ainsi que du projet d'entente intermunicipale concernant la fourniture de services, une dispense de lecture est également demandée.

08-10-292

Adoption du plan de travail 2010 du Pacte rural 2007-2014 de la MRC de Témiscamingue

Il est proposé par M^{me} Carmen Rivard
appuyé par M. Luc Lalonde
et résolu unanimement

- ❖ Que le « Plan de travail 2010 » du Pacte rural 2007-2014 de la MRC de Témiscamingue, ainsi que la politique d'investissement, datés du 6 juillet 2010, soient adoptés, lesquels font partie de la présente résolution, pour valoir comme si au long récités.

08-10-293

Prochain GAMME sur une « vision territoriale – MRCT »

M^{me} Mireille Bourque bénéficie actuellement d'un congé sans solde pour un retour aux études, pour la période du 17 août 2010 au 31 décembre 2011.

Elle est remplacée à titre « d'agent de développement » par M. Tomy Boucher qui entrera en fonction le 7 septembre 2010.

Le GAMME prévu le 11 septembre 2010 est annulé et reporté sine die.

L'organisation de services de proximité et la réglementation gouvernementale sur mesure, adaptée aux régions, soulèvent des questionnements et des attentes.

08-10-294

Coalition sur l'avenir de l'agriculture au Témiscamingue

L'interdiction de l'accès aux terres agricoles (ex. : motoneige) soulève des inquiétudes dans le milieu des affaires et du tourisme.

La Coalition a rencontré l'Association touristique régionale le 18 août 2010, afin de remédier à la situation.

Sur 710 km de sentiers, environ la moitié serait en terres agricoles.

La MRCT est également sollicitée pour le financement partagé d'une permanence à la Coalition. Le budget requis est d'environ 30 000 \$/an, en parts égales entre la SDT, le CLE et la MRCT.

Le directeur aura pour tâche de travailler sur les objectifs de la Coalition et les attentes des producteurs, donc l'avancement de la multifonctionnalité, les impacts négatifs de la réforme de l'assurance stabilisation (ASRA) et la nouvelle politique agricole du Québec prévue cet automne.

Selon les producteurs, l'UPA est un organisme régional et provincial, selon des règles « mur à mur »; il appartient aux producteurs de défendre leurs intérêts spécifiques tels que vécus actuellement.

L'agriculture est à la base de l'économie au Témiscamingue.

Il est proposé par M. Philippe Barette
appuyé par M^{me} Jacinthe Marcoux
et résolu majoritairement

- ❖ D'autoriser à cette fin un montant de 10 000 \$ sur une période d'un an, à même le Fonds « Recherche et développement » du Pacte rural 2007-2014, année 2010.

Cet investissement est conditionnel à l'engagement clair et sans équivoque des producteurs de prendre aucune mesure nuisible aux activités économiques du Témiscamingue.

Enregistrement du vote		
	Nombre	Population
Pour	16	11 047
Contre	2	3 307

Messieurs les conseillers de comté, Réjean Drouin (St Édouard- de-Fabre) et Bernard Flébus (Ville-Marie) votent contre l'adoption de la résolution et inscrivent leur dissidence.

Résolution adoptée

Dossiers « Forêt » – Information

08-10-295

- Acquisition Temlam par le comité de relance, le 27 juillet 2010; la relance de l'usine est prévue vers la mi-octobre 2010;
- Reprise des opérations à l'usine Tembec Béarn le 19 juillet / 14 semaines;
- Autorisation du CA de la MRCT pour dépôt au MRNF – Projet pilote « Forêt De Chez Nous »;
- Départ du directeur local MRNF, M. Daniel Jobidon, fin septembre 2010;
- Négociations Tembec – MRNF toujours en suspens à cause du sapin et des bois feuillus générés par les coupes de bois résineux.

08-10-296

Projet de centre de valorisation des matières résiduelles de la MRC de Témiscamingue – Information

- Certificat d'autorisation obtenu le 25 juin 2010 du MDDEP pour l'exploitation d'une plate-forme de compostage;
- 2 M\$ d'aide financière demandée au Programme des infrastructures toujours en attente.

La mise en œuvre du projet est reportée d'autant.
- La MRCT a reçu le 3 août 2010 l'avis de compatibilité du projet de valorisation aux orientations du MDDEP daté du 27 octobre 2009.

08-10-297

Appui au projet de la municipalité de Moffet concernant l'acquisition d'un véhicule et d'équipements incendie

Il est proposé par M. André Pâquet
appuyé par M^{me} Lyna Pine
et résolu unanimement

- ❖ D'appuyer le projet de la municipalité de Moffet présenté au ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire dans le cadre du Volet V du programme de Fonds de soutien aux territoires en difficulté.

La municipalité de Moffet souhaite faire l'acquisition d'un véhicule d'urgence (autopompe) ainsi que les équipements nécessaires afin de se conformer aux normes en cette matière ainsi qu'au schéma de couverture de risques en sécurité incendie de la MRC de Témiscamingue.

La MRCT recommande aux autorités concernées d'accueillir favorablement le projet et d'accorder à la municipalité l'aide nécessaire pour atteindre pleinement leurs objectifs.

08-10-298

Information et suivi des dossiers

- Récré-eau des Quinze a reçu le prix Sentier-Québec 2009 remis par la Fédération québécoise de la marche pour souligner le dynamisme de l'équipe et la qualité du produit. Ce prix est décerné à chaque année à un organisme qui a particulièrement contribué au développement et à la promotion des infrastructures de marche, de randonnées pédestres et de raquette au Québec;

- La compagnie Ressources Conway qui a acquis les actions de Ressources mine Belleterre entreprend la mise à jour de son potentiel aurifère. En tenant compte du prix actuel de l'or (1 200 \$ l'once comparativement à 37 \$ en 1959), la compagnie a bon espoir de relancer l'exploitation souterraine;
- Les municipalités de Laforce, Moffet et Belleterre travaillent à la mise en place d'un projet de coopérative d'habitation sur leur territoire;
- Réserve d'eau potable contaminée à Angliers;
- Les travaux de réfection du barrage des Quinze sur le territoire d'Angliers sont devancés d'une année. Par conséquent, il n'y aura pas d'évaluation environnementale (BAPE). Cette décision était rendue nécessaire en raison de l'état actuel du barrage et pour assurer la sécurité. Le coût des travaux qui débiteront cet automne est estimé à 35,5 M\$;
- Occupation du territoire – Avis déposé au MAMROT le 29 juin 2010 par Solidarité rurale du Québec;
- Groupe de travail sur les communautés dévitalisées rapport (mai 2010) du comité formé en novembre 2008 sous la présidence de M. Jacques Proulx;
- Projets hydroélectriques de Kipawa et d'Angliers;
- Prochaine réunion du conseil des maires : 15 septembre 2010;
- Assemblée générale annuelle de Villes et Villages en santé, jeudi le 16 septembre 2010 à Rivière-du-Loup (Invitation);
- 3^e édition des Grands Prix de la ruralité se tiendra le jeudi 9 septembre 2010 à Maniwaki. La ville de Témiscaming sera représentée;
- Problématique d'algues bleues à Fugèreville;
- Zonage agricole (Demandes des municipalités concernant les « îlots déstructurés » auprès de l'UPA et de la Commission de protection du territoire agricole);
- Opposition au vote autochtone lors des élections municipales.

08-10-299

Deuxième période de questions de l'assistance (CM, art. 150)

Question (commentaire) de M. Gilles Lepage :

Dans le but d'assurer la qualité de l'eau pour la santé et pour la faune, des riverains de Destor en collaboration avec le ministère de l'Environnement (MDDEP) ont dû procéder cet été au « chaulage » de leur lac.

08-10-300

Levée de l'assemblée

Il est proposé par M. Mychel Tremblay
appuyé par M. Bruno Boyer
et résolu unanimement

❖ Que l'assemblée soit levée.

Il est 22 h 15.

(Original signé)

(Original signé)

Arnaud Warolin, préfet

Denis Clermont, sec.-trés. – d. g.

AVIS : Le présent procès-verbal demeure un « PROJET », tant et aussi longtemps qu'il n'a pas été adopté par le conseil des maires lors d'une séance subséquente.